

Сливамъ, *va.* faire *ou* laisser égoutter; 1. (*поты*), *Mus.* lourer; 2. (*на огнѣ цѣвтила*), parfondre; 3. -са (*въ едно*), *vr.* s'identifier; 4. сливаса, *v. imp.* il s'allie avec; 5. сливатса (*за рѣкы*), elles confluent.

Сливане, *sn.* l'identification *f.*; || (*на дѣлѣ рѣкы*), le confluant; || (*на народности*), le mélange.

Сливница, *sf.* *Anat.* la glande; || (*у телѣ*), la noix; || съ изнутри -цы, *Vétér.* glande, *adj.*

Сливницы, *sf. pl.* *Anat.* l'amygdale *f.*, ganglion *m.*; 1. (*на маткѣ*), *Anat.* le cotylédon; 2.

(*съ уста*), la tonsille *ou* amygdale; 3. кое-то съ относя до -тѣ, *Anat.* tonsillaire, *adj.*; 4. въспалене на -тѣ, *Méd.* l'amygdalite, tonsillite, *f.*

Сливичень, *adj.* glanduleux *et* -dulaire.

Сливичка, *sf. dim.* la glandule; || *Bot.* la glande.

Сливявл сиропъ, *sm.* le diaprun.

Слитент, *adj.* *Gram.* inseparable; -тно, -мент.

Слободень, *adj.* libre, franc, dégagé, familier, cavalier, être tout en déhors; 1. (*за єрѣмѣто*), vide; 2. (*за искусства*), libéral; 3.

(*съ обиасѧне*), privé; 4. (*отъ спахийска тѣка*), l'al'odialité *f.*; 5. (*отъ*), libre de, franc; 6. -дно, *adv.* à la cavalière.

— брѣгъ (*на рѣка*), *sm.* le franc-bord.

— ловецъ, *sm.* robin de bois, *m.*

Слободинъ, *sf.* la liberté, franchise *f.* clef de champs, *m.*; 1. *fig.* l'essor *m.*; 2. законъ за

лична — въ Инглитера, l'habeas-corpus *m.*; 3.

приемамъ —, *va.* prendre la liberté; 4.

богубителенъ къмъ —, liberticide, *adj.*; 5.

пъсия за —, la carmagnole.

Слободна воля, *sf.* libre *ou* franc arbitre, *m.*

— пронії, *sf.* Rhét. l'astéisme *m.*

Слободно, *adv.* franchement, librement, en liberté, tout net, nettement; 1. искрѣнно и —, *fig.* en toutes lettres; 2. правда да говоря —, le franc-parler; 3. ходя — на

вѣнь, *vn.* avoir le ventre libre.

— влазиине, *sn.* l'entrée *f.*

— врѣме, *sn.* le loisir; || (*безъ работы*), heures dérobées *f.*

— мѣсто (*за кола*), *sn.* Archit. l'échappée *f.* ou -rement *m.*

— обнасияне, *sn.* la désinvolture.

— печѣтане, *sn.* liberté de la presse, *f.*

— съобщене (*съ брѣзъ-шъ*), *sn.* Mar. libre pratique *f.*

Слободны искуства, *sn. pl.* les arts liberaux *m.*

Слободомыслителень, *adj.* libéral.

Словарски, *adj.* oratoire; -ски, -мент.

Словарь, *ка*, *s.* haranguer, euse; un orateur.

Словенъ, *adj.* oral.

Словесны науки, *sf. pl.* les arts *m.*

Слово, nom bulgare de la lettre C.

Слово, *sn.* le discours, oraïson *f.*, sermon propos *m.*, cote *f.*; 1. la lettre, le caractere;

|| — по —, à la lettre; 2. (*сторо лице на Св. Троица*), Théol. le Verbe; 3. (*дамаскины*), la prédication, le prône; || казвамъ —, *va.* prôner, prononcer, prêcher; || (*на дѣло*), fam. pérorer; || (*за нѣного*), hanganger; 4. клеветливо —, le propos; 5. насищено —, propos interrompus *pl.*; 6. части на -то, Gram. les parties d'oraïson, *f.*

Слово Божие, *sn. fig.* la manne celeste.

— ливница, *sf.* fonderie de types, *f.*

— лѣвецъ, *sm.* un fondeur de types.

Словца, *sn. pl.* l'âme *f.*

Слогъ, *sm.* la frontière, borne *f.*; || *fig.* la li-si re; || (*между дѣл земли*), *fig.* la démarcation.

Слогове, *sm. pl.* les confins, les aboutenants [et -sants, *m.*

Сложенъ, *adj.* borné; || dévoué, humble; ||

бывамъ — на нѣщо, *vn.* être en butte à.

Сложителна стая, *sf.* l'office *f.*

Сложность, *sf.* la charge; || obéissance *f.*

Слонъ, *sm.* le bercail, chalet *m.*

Слуга и -арь, *sm.* un serviteur, domestique,

garçon, valet, estafier *m.*; 1. Com. un com-

mis; 2. (*на жены*), un damoiseau et da-

moisel; 3. (*пажъ*), un varlet; 4. най-го-

льмъ —, maître valet; 5. поемни —, valet de place; 6. (*при товариже*), Milit. un goujat; 7. (*съ харемъ*), un adjémoglan; 8.

хващамса —, *vr.* se placer; 9. -ги, *pl.* la valetaille.

Слугарн, *sm. pl.* Mar. les apotureaux *m.*; ||

сбирщина —, une penailerie.

Слугарка (*у князгии*), *sf.* dame d'atour, *f.*

Слугарски, *adj.* domestique.

Слугарско състоянне, *sn.* la domesticité.

Слугарство, *sn.* la valetaille.

Слугарче, *sn.* un groom.

Слугина и -арка, *sf.* une servante, dome-

stique, bonne, fille *f.*; || стайна —, une suivante.

Слугувамъ, *va.* servir, fonctionner; || (*за*,

servir de; || (*съ самъ*), *vn.* se servir.

Сугуване, *sn.* le service, office *m.*, sujetion *f.*

Слугы, *sm. pl.* la domesticité, les gens *m.*,

le commun, la maison, office *m.*; || станички

за —, les offices; || испѣждамъ всичкытъ

—, *va.* faire maison nette.

Служба, *sf.* la fonction, métier, service *m.*,

condition *f.*; 1. Божа —, le service; 2. на —

въ проводничество, attaché d'ambassade.

m.; 3. на — сѫмъ у нѣкого, *vr.* servir; 4.

оставямъ —, *va.* se retirer; 5. сваленъ

отъ —, Milit. le dégradement; 6. сваленъ

сѫмъ въ по-малка —, *vn.* fam. vacarier;

7. -жбы, *pl.* les services *m.*

Службашъ, *sm.* un fonctionnaire, homme en

place, *m.*; || (*nonz*), un desservant.

Служебникъ, *sm.* l'ordo *m.*, missel, rituel,

directoire, bref, bréviaire, graduvel *m.*; || fam-

le guide-âne.